

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Para Pamplona: Un mes, 1'25 Pts.; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50. Fuera de Pamplona: Trimestre, 4 pesetas; semestre, 7'50; año, 14.

El pago será adelantado

El Eco de Navarra

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios cuarta plana, 0'07 línea sencilla. Equivalen mortuorias, según muestrero

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

Diario independiente * Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta: Paseo de Valencia, 96 y calle de San Gregorio, 25, bajos.

Importante

Rogamos a los señores suscriptores de fuera de la capital que están en descubierto, se sirvan ponerse al corriente en sus pagos.

La Administración de este periódico no suspende el envío de El Eco cuando termina una suscripción sin ser renovada, porque se hace cargo de que no siempre, y en todas partes, es fácil girar el día que se quiera.

Aproximándose las fiestas de San Fermín, y convencidos de que pocos serán los que no tengan un amigo que visite en aquellos días a Pamplona, les suplicamos aprovechen la ocasión para saldar las cuentas con este periódico.

Siendo tan considerables los gastos que un periódico origina, y tan grandes los perjuicios que se nos irrogan con la tardanza en sus pagos, nos atrevemos a hacer esta indicación a los señores suscriptores en la seguridad de que será tendida.

HISTORIA DE NAVARRA

EPISODIOS NACIONALES

IV Ujué.—Con diestra pluma explica el arzobispo don Rodrigo los primeros momentos del principado del Pirineo, al relatar la aparición de Iñigo Jimenez en las montañas de Navarra, mereciendo por su valor y talentos que los vascos cambiasen su forma de gobierno, al menos en lo que atañe a las prerrogativas del jefe del Estado. El príncipe de Viana, el Arzobispo y Zurita, al reseñar el principado del primer rey pirenaico, juzgaron como empresa digna de todo encomio el que en la plenitud del siglo IX se levantase en Navarra un varón esforzado que osara llegar con sus armas al terreno llano. El P. Moret lleva estas proezas al siglo anterior, acogiendo afanosamente las palabras de Avalos de la Piscina. Iñigo Garcés, dice, fué el primero que bajando de las asperezas de los montes, combatió con los moros en las tierras llanas, y expeliéndolos de ellas, las pobló de cristianos. Porque aquella crónica antigua de Valde Izarba atribuye al rey don Iñigo García, primero del nombre de Iñigo, que habiendo ennoblecido la villa de Isaba en Val de Roncal y poblado la de San Esteban a la orilla del Vidaso, pobló también y fortificó las villas de Aibar, Cáseda, Gallipienzo, San Martín de Unx y Santa María de Uzá, que llamamos Ujué, pertrechando el lado meridional de Navarra contra las sierras llanas de Aragón, que con los presidios y plazas de armas de Zaragoza y Huesca retenían como fronteras por allí los árabes. Y prosigue más adelante: «También refiere aquella crónica que el Rey, Ebro arriba, corrió las tierras de Alava y Bureba hasta Miranda de Ebro, levantando castillos y fortalezas (1)». Decía muy bien Moret, estudiando la carta de los reyes sepultados en Leire: «Individua mucho los matrimonios de los reyes, y señala los años en que murieron; aunque en este último con poco uso de la historia y razón del tiempo». En los mismos términos podía haber increpado al comentar Avalos de la Piscina.

Si bien algunos escritores de nuestros días han seguido fielmente a Moret, en este punto merece honrosa excepción don José Guillerme Lacunza, que escribió una obrita titulada «Fundación de la Real Iglesia parroquial única de Santa María de Ujué (2)»; en cuyo contexto, sin pretensiones de historiador, nos ofrece pruebas que abonan su filiación en bando contrario. Dice así en su opúsculo: «La primitiva fundación de esta villa, fué en el término de Nuestra Señora la Blanca, distante legua y media al Sur. Se cree comúnmente y por tradición antiquísima que el motivo de haberse trasladado al sitio áspero y fragoso que ahora ocupa, fué el de la milagrosa aparición de una imagen de Nuestra Señora en el agujero de la peña, que ahora le sirve de nicho, en la cual habiendo gastado inmensos caudales construyeron los reyes de Navarra el magnífico templo que es su única iglesia parroquial.» La iglesia de Ujué pertenece a dos épocas: la grandiosa nave es del siglo XIV; el presbiterio con sus tres ábsides, que indican las tres naves del templo primitivo, es de época anterior. Los tres arcos ultramériculares, ó en forma de herradura, parecen indicar una construcción del siglo XII (1). «Aunque no hay fundamento para negarlo en absoluto, dice Madrazo, sería temerario asegurar que la primitiva obra pertenece al VIII ó IX siglo.» La escultura de la imagen pertenece a la época visigoda; la aparición debió verificarse, lo más pronto, en las postrimerias del siglo IX ó principios del siglo X.

Intimamente convencido de esta verdad debía estar el ilustrado y virtuoso señor Lacunza, párroco de Ujué, quien después de haber leído los Ana-

les de Navarra del P. Moret, y la Historia Eclesiástica de don Ramon Vindler, y la Historia Eclesiástica de España de don Vicente de la Fuente, anunció el Milenario de la aparición de Nuestra Señora de Ujué, que con grandísima pompa y en peregrinaciones regionales se celebró en el mes de Mayo del año 1886 (en una de las cuales figuró como peregrino el que escribe estas líneas); y a nadie le ocurrió objetar que aquel acto se hallaba, por razón del tiempo, en desacuerdo con la tradición ni con las opiniones particulares del analista de Navarra.

Supónese que la milagrosa imagen de Nuestra Señora, venerada en el santuario de Ujué, es una de aquellas que los cristianos ocultaron por temor a las profanaciones de la morisma, y que esta ocultación la habrían efectuado algunos devotos por los años 715 época de las primeras correrías de los moros en territorio vascon. La construcción de una ermita en el siglo XIV sobre los vestigios de la población de la Blanca, inclina a suponer que la efigie procedía del pueblo primitivo. El primer acontecimiento que relata Moret en el reinado de Iñigo Garcés, es el de la aparición. Como este supuesto monarca entró a reinar, para sus abnados, el 758, resulta muy corto el periodo que media entre la ocultación de la imagen y el hallazgo, para que éste sorprendiese tanto al pastor y al vecindario, puesto que no habían transcurrido ni 50 años entre ambos acontecimientos. No: el simulacro de Nuestra Señora de Ujué no apareció en el siglo VIII. Las fabulosas correrías y reconquistas de Iñigo Garcés delatarán, si se quiere, algunas excursiones de Iñigo Jimenez, el rey legítimo, que gobernó en la novena centuria, no todas, porque en el siglo IX no fué tan extenso como lo pinta Moret el reino de Pamplona.

He concretado mis razonamientos a citas y criterios que nadie puede tachar de ventajosos para el esclarecimiento y demostración de mi tesis; y esta es la suprema razón de haber hecho caso omiso de la opinión del acreditadísimo arquitecto Lamperez, que supone que la imagen de Nuestra Señora de Ujué pertenece al siglo XI.

LINO MUNARRIZ VELASCO.

(Continuad.)

Extranjero

GUERRA RUSO-JAPONESA

Los plenipotenciarios

El corresponsal del «Eco de Paris» en San Petersburgo dice que los plenipotenciarios rusos han sido ya nombrados, y que Rusia por intermediación del presidente Roosevelt ha renovado al Japón la demanda de un armisticio.

El Czar ha firmado los nombramientos de plenipotenciario a favor del conde de Muravieff, embajador de Rusia en Roma, y del baron de Rosen.

Por su parte el Japon ha nombrado al ministro de Estado, baron de Komura y al embajador japonés en Washington, Takahira.

El corresponsal referido cree saber que Rusia acepta la idea del pago de una fuerte indemnización de guerra, mas no la relativa a cesiones territoriales al Japon.

Al propio tiempo, parece que el Czar accede a las negociaciones de paz solo a viva fuerza y que será suficiente la menor diferencia entre los plenipotenciarios, para que fracasen dichas negociaciones.

LA SITUACIÓN EN RUSIA

Parece del todo sofocada la sublevación de la marina y confirmada la rendición del «Potenkin».

El buque se rindió por que decayó el ánimo de los sublevados.

Estos trataron de combatir esperando que se les unieran los tripulantes de los barcos enviados contra ellos.

Como no ocurrió así, todos se desalentaron profundamente.

Algunos sin embargo trataron de llevar al ánimo de sus compañeros, la idea de que debían combatir.

Como la mayoría no pensaba así, se entabló entre todos una discusión acalorada.

Después de ella, los partidarios de la rendición embarcaron en los balleneros, a los cuales pusieron bandera blanca, y se dirigieron al puerto para entregarse a las autoridades.

Los promovedores de la sublevación fueron los que quedaron en el acorazado, y se dedicaron a saquear las bodegas.

Hicieron en pocos momentos un excesivo consumo de champagne y licores, hasta el punto de que al llegar las autoridades del barco, todos se encontraban tirados sobre cubierta completamente ebrios.

El consejo de guerra contra los tripulantes del buque sublevado, se celebrará dentro de tres días.

Los marinos viejos serán condenados a deportación perpetua, y los jóvenes a algunos años de trabajos forzados.

A los promovedores de la sublevación se les fusilará.

Lerin

Ayer se celebró en esta villa la función dedicada al Sacratísimo Corazón de Jesús, fiesta que fué trasladada a ese día por motivos plausibles, dadas las circunstancias atareadas de estos honrados vecinos que se dedican en estos días, sin descanso alguno, a la recolección del fruto de sus sudores. Cada año se va celebrando con mucha

más pompa y solemnidad esta fiesta atendida el grandísimo celo de este cabildo, y las manifestaciones de fe y piedad de los habitantes de esta cristianísima villa, pero en el presente hemos tenido todos los días del mes obsequios al Sagrado Corazón, terminando este con la novena en el día de hoy.

A las nueve y media del día de ayer, se celebró con gran solemnidad la misa mayor, en la que dirigió su autorizada y elocuentísima palabra el M. I. señor don Fermín Erice, Canónigo penitenciario de la Metropolitana de Zaragoza, que con este motivo se ha dignado visitar esta villa. Como que en este día celebramos tres festividades, la Octava del Corpus Christi, la fiesta de San Pedro y la del Sagrado Corazón de Jesús, hacer una oración que satisficiera a los tres objetos, era un tanto comprometido; pero sin embargo, supo nuestro elocuente orador hacerlo con tal maestría, que llenó cumplidamente su cometido.

El asunto del sermón fué, el amor, presentado en esta proposición: «Dios que es caridad, ha hecho todas las cosas por caridad.»

Damos nuestra más completa enhorabuena a tan ilustre señor, agradeciéndole al propio tiempo su visita que para todos nos ha sido grata.

El corresponsal.

30 de Junio 1905.

LA BOLSA

La última ha sido una semana firme, en que casi todos los valores se han cotizado en alza y ha faltado papel para hacer frente a las demandas del mercado.

El gran descuberto que había sido uno de los principales impulsores del último movimiento de avance, pues los vendedores no se han dado a partido ante la oferta de un report de 12 1/2 por 100, harto moderado para sus anhelos, y se han allanado a liquidar sus posiciones, ya que tan escaso estímulo se les ofrecía para transportarlas.

También ha contribuido a que el alza se haya asegurado la marcha de las negociaciones franco-alemanas, las cuales parece que ya van por mejores caminos.

Nuestro mercado, al prepararse para la liquidación que se ha hecho fácilmente, ha buscado guía en los buenos cambios que ha recibido de París, y se ha desentendido de ellos en el momento más culminante de aquella.

La especulación aleista ha impuesto, por lo tanto, la ley, y entramos en Julio con el interior cotizado a 77,65, después de haberse cotizado en el mes de junio a 77,65.

No ha sido tampoco extraño a los factores que han cooperado al alza el hecho de haberse desvanecido la amenaza de empréstitos que implicaba el presupuesto del Sr. Villaverde.

El interior se negoció el lunes a 78,15, primero; a 78,25, después, y a 78,20, a última hora. El martes ganó 0,20, y a partir de esta sesión sufre poco importantes alternativas, aunque siempre acosa firmeza.

He aquí los distintos tipos de cotización a la hora de cierre de las cinco sesiones semanales: 78,20, 78,45, 78,50, 78,50, 77,65.

Los títulos pequeños se han podido negociar con un sobreprecio que ha oscilado entre 50 y 60 céntimos.

Las transacciones a fin de mes lo han movido con ligera fluctuación, no dejando entre este papel y el papel día mas que un margen de 0,05, en los cuatro primeros hábiles de la semana.

Sólo al llegar el sábado se le volvió ex-cupón, ganando de un salto 0,15.

He aquí las alternativas por que ha tenido que pasar el cambio del 4 por 100 a fin de mes: 78,25, 78,45, 78,55, 78,50, 77,85.

El próximo, después de haberse hecho el lunes a 78'35, queda el martes cotizado a 78'60. El miércoles, aunque aumentó la demanda, no se hizo mucho negocio, por no parecer bastante el report de 12 céntimos.

El Amortizable, más sensible que el Interior a las impresiones del mercado de París, baja el viernes 0'15; pero el sábado los repone y gana sobre ellos 0'05 más. En los días precedentes pasa de una sesión a otra con ventajas de 0'15 y 0'25, según se echa de ver a continuación: 97'90; 98'05; 98'30; 98'15; 98'35.

Las Obligaciones del Tesoro, serie B, de 5.000 pesetas, se han negociado a 100'30 y 100'35.

Las acciones del Banco de España se negociaron en un principio a 415. Después han alcanzado en el curso de la semana el tipo de 417, y el sábado se cerró a 415'50.

Créese que este instituto de crédito distribuirá a cuenta del primer semestre del actual ejercicio un dividendo igual al que correspondió al mismo periodo del año pasado.

Las cédulas hipotecarias del 4 por 100 han ganado 0'05 de lunes a sábado, y quedan a 102'25.

Las acciones de Tabacos, poco movidas, ganan 0'50.

Las del Banco Hipotecario, ex-cupón, quedan a 204'50. Adviértese firmeza en las del Español de Crédito, que se negocian a 98.

Los Explosivos han perdido un entero en la semana.

Los francos han bajado 0'45 de un sábado a otro.

En la Audiencia

INFORMACIÓN JUDICIAL

Sumarios

Tudela.—Por publicación de una hoja, sin procesado.

Señalamientos

Tafalla.—Juicio por Jurados contra Perfecto Eleuterio Rubio, por homicidio, Licenciado señor Arraiza; procurador señor Valcarlos, declararán 13 testigos e informarán 2 peritos.

San Sebastián.—Incidente de don Joaquín Caso contra don Jorge Arbolá y otros sobre reposición de unas providencias. Licenciado señor Lacarra; procurador señor Aoz.

Sentencias

Absolviendo a María Ruiz, en causa por hurto.

Condenando a Domitilo Maron Villarreal a 3 meses y 11 días de arresto mayor por robo, y 125 pesetas de multa por tentativa de robo.

Miranda

En mi anterior daba cuenta de cierto gachó que recomendaba a la guardia civil, la que al ver la noticia en El Eco, se hizo eco del caso trabajando en la captura de ese desgraciado timador ó ladrón, á que por su vil comportamiento se hizo acreedor; por lo que merece mi aplauso el jefe de la benemérita que dió las oportunas órdenes en este asunto.

Ayer se publicó un bando anunciando los exámenes públicos en las escuelas municipales y hoy se efectuaron con escasa asistencia por ser la época de más trabajos agrícolas. Aún cuando yo no asistí, me consta que lo mismo las niñas que los niños lo hicieron muy bien, correspondiendo a los desvelos de los profesores don Vicente Garrido y su esposa doña Sofía Zudaire a quienes damos nuestra felicitación sincera, por su celo en la instrucción, así como a la Junta local de Instrucción pública que merece más elogios que otros años por el interés que ha demostrado.

El corresponsal.

1.º Julio de 1905.

IMPORTACIÓN AGRÍCOLA ESPAÑOLA A FRANCIA EN MAYO DE 1905.

Vinos.—Durante el pasado Mayo España ha enviado a Francia, por las diferentes aduanas de la República 83.317 hectólitros de vinos ordinarios y 11.177 de licor, que suman en conjunto 94.494 hectólitros. En igual mes de 1904 nuestra importación fué de 149.559 hectólitros, lo que hace una diferencia en contra de Mayo de 1905 de 55 mil 665 hectólitros.

El consumo francés de vinos españoles ha sido, durante este mes, de 31.068 hectólitros, que unidos a los 90.809 de los cuatro primeros meses, suman 121.817 hectólitros, valorados en 5.882.000 francos.

La importación, desde 1.º de Enero al 31 de Mayo de este año, de nuestros vinos en Francia ha sido de 345.900 hectólitros contra 353.264 que importamos en igual tiempo del año anterior, por lo que resulta una diferencia en contra del año 1905 de 607.564 hectólitros.

Aceites.—Durante el mes de Mayo han llegado de nuestra nación 462.300 kilogramos de aceite, en los cuatro meses anteriores, suman 7.072.400 kilogramos. En el mismo mes de 1904 importamos 1.369.800 kilogramos, ó sean 907.500 kilos más que en el citado Mayo de 1905.

En los cinco primeros meses de 1904 nosotros importamos 12.615.700, ó sean 5 millones 543.300 más que en los cinco de 1905. El consumo de nuestros aceites en esta nación durante el mes de Mayo de este año ha sido de 153.500 kilogramos que unidos a los 784.200 consumidos en los cuatro meses anteriores, suman 937.700, cuyo valor se estima en 820.000 francos.

En resumen de los datos que acabamos de consignar se desprende que, comparada nuestra importación de Mayo de 1905 con la del mismo mes de 1904, resulta: que ha disminuido, en vinos 53.065 hectólitros; en aceites 907.500 kilogramos y en frutas 710 mil 800 kilogramos.

El valor total de todos los productos españoles importados en Francia, durante los cinco primeros meses del año 1905 se eleva, (según la manera de calcular las estadísticas francesas) a 61.067.000 francos y el de los productos franceses exportados a España asciende a 81.328.000, resultando una diferencia en contra de España de 17.261.000 francos.

Cette.—Por este puerto han venido de España durante el mes de Mayo último, 2.426 hectólitros de vinos ordinarios y 1.337 de licor y mistelas. De éstos y de los existentes en Entrepôt han pasado al consumo 3.970 hectólitros.

LUIS ARIZMENDI.

EN EL JUEGO NUEVO

¡Estoy de non! Yo esperaba un partido de los de primera fila; vamos de altura, para estrenarme como reportero pelotístico y estrenar de paso el nuevo tipo de letra.

Porque ya observarán ustedes que salimos hoy, con la arruga de moda en los pantalones; quiero decir muy tiesecitos y si es no es orgulloso con poder ponernos de cuerpo... presente, completamente nuevamente. Digo los cuerpos 8 y 9 y etc., ¿eh?

Después de esto, que es muy importante para la Historia, confesemos que la lucha anunciada no despertaba gran interés; Iñarriz y Moya (caden) encarnados, contra Astiz y Baleztena azules. Este último no pudo acudir y después de largas discusiones fué sustituido por Ponciano Galar.

Serían las cuatro y media prestadas cuando comenzó el partido; el dinero se dió por los del rubor, vamos, los encarnados, ofreciéndose como en cuanto ganaron el primer juego, se igualaron a uno, y Moya con su compañero ganaron tres más; después se igualaron nuevamente a cinco y se continuó nuevo partido a seis juegos. Los momistas empezaron a inquietarse.

A partir del primer quince, ya los azules adquirieron gran superioridad sobre sus adversarios, volviéndose las tornas en las apuestas. Oí gritar ocho a cincuenta duros azules, apuesta que se aceptó.

Hubo muy buenos quince durante la sesión, y por fin, ganaron los azules con cuatro juegos sobre sus contrincantes.

Astiz, sacando, estuvo colosal, colocaba las pelotas siempre entre el once y medio y el once, demostrando que tiene un brazo de primera; en los restos colocó varias pelotas en el cuadro diez, perdió algunas, primero por la falta de consumbre de jugar de delantero y segundo porque se preocupó demasiado de cubrirse la cabeza con el guante y eso le impedía ver la intención del contrario, por lo demás jugó mucho y bien; Galar le ayudó todo lo que pudo.

Iñarriz muy bien y sufrido; pues hay que tener en cuenta que su contrario castigaba mucho. Moya también estuvo á muy buena altura, aunque no le favoreció mucho la suerte en la colocación de las pelotas á dos paredes.

En suma, que pasamos una tarde muy agradable, recibiendo un solemne meatis los que aguardaban gran aburrimiento.

Y algunos salieron convertidos en pequeños filósofos, pensando: ¡Oh mutabilidad de las cosas humanas! ¡Oh la cadera! Mujer al fin, resultó frivolis.

UNO QUE NO APOSTA.

ADMINISTRACIÓN FORAL

Se admitió en el Manicomio de Navarra a los dementes Tomás Merino, de Tafalla é Irene Malesú, de Sesma.

Se autorizó a petición del rematante el traslado de la cadena del Vado de Iba á la venta de Aspuz.

Se nombró vocal de la Junta de Abastos de Falces a don Justo Rey.

Se autorizaron diversos aprovechamientos a los pueblos de Garayoa y Torrano, y a la Junta del Valle de Salazar.

Se autorizó al Ayuntamiento de Garrayta para enagenar dos trozos de terreno.

Fueron nombrados peones camineros de entrada Ramos Fernandez y Clemente Martín.

Se autorizó al Ayuntamiento de Urdain para invertir en la traida de aguas 20.954'77 pesetas.

Información telefónica

DEL DOMINGO

Madrid 2 (6 tarde y 11 noche.)

A la Granja

S. M. el Rey ha marchado en automovil a la Granja con objeto de presenciar la fiesta organizada por el club automovilista.

Otra carta

El «Motin» publicará mañana otra carta de Nakens que lleva por título «Hasta de equívocos.»

Dice en esa carta que el pueblo está bien preparado para la República.

Añade que si al Ejército no le pasa lo mismo es porque entre los republicanos hay quienes defienden a los socialistas, hay quienes defienden a los anarquistas y ambos elementos son enemigos del Ejército.

Comunican de Berlín que hace en aquella capital un calor extraordinario, tanto que se han registrado muchos casos de insolación.

Los raíls de los tranvías se han dilatado, de modo que ha habido necesidad de suspender la circulación.

Catorce caballos han muerto á consecuencia del calor.

Balace del Banco

Según el último balance del Banco de España, durante la semana han aumentado todos los efectivos.

El oro en 144.935 pesetas, la plata en 2 millones 920.122, y los billetes en 4.416.625 pesetas.

Banquete á Vincoati

En los «viveros» de la Bombilla se ha celebrado esta tarde el banquete con que los panaderos han obsequiado al señor Vincenti, Alcalde de Madrid y Presidente del Centro Gallego.

El objeto del banquete ha sido para celebrar el éxito del señor Vincenti, como abogado en la defensa de alguno de los obreros detenidos con motivo de la última huelga de panaderos.

La expedición á la Granja

A las nueve de la noche ha regresado el Rey de su expedición en automovil á la Granja. A las nueve y cuarto llegó el Rey á Palacio.

La Infanta Isabel y varias personas de la aristocracia salieron á esperar á don Alfonso á la Puerta de Hierro, camino del Pardo.

El desfile que hubiera resultado muy hermoso ha quedado por completo deslucido á causa de la lluvia.

Incidentes

Ocurrieron algunos pero todos ellos sin importancia y sin que, por fortuna ocurriera la más pequeña desgracia personal.

Varios automoviles sufrieron averías que les impidió continuar el viaje hasta la Granja.

Los del duque de Alba y vizconde de las Inestrellas, no pudieron salvar la cuesta del Guadarrama, regresando á Madrid.

Cerca de las Rozas un toro embistió al auto del señor Gines, sin otras consecuencias que un susto regular.

Reformas en Justicia

El señor Montero Rios y el ministro de Gracia y Justicia han empezado á ocuparse de las importantes reformas de que va á ser objeto la administración de Justicia.

Tratan de implantar en breve aquellas medidas que se juzgen de más urgente necesidad, á cuyo efecto, y aunque sea por medio de decretos, pronto comenzará á ponerse en vigor las reformas referentes á la organización judicial.

Contrabando de armas

Sevilla.—En San Lúcar de Barrameda la benemérita ha descubierto una fábrica de armas clandestina, que parece ser funcionaba desde hace tiempo, remitiendo las armas al litoral de Marruecos donde eran compradas á buen precio, por las kábilas.

La fábrica hallábase instalada en un molino harinero. Encontráronse 21 cañones de fusiles Mauser que habían sido remitidos de Elgoibar.

Ocultos en otro sitio encontráse un número igual de correderas del mismo sistema.

En la estación de Santara la benemérita incautóse de una caja conteniendo las piezas de madera correspondientes á varios Mausers. Dicha caja procedía de Zumárraga.

El dueño del molino de San Lúcar y un primo suyo han sido detenidos é incomunicados.

(1) Anales; libro IV cap. V. (2) Pamplona, Imprenta y librería de Regino Bascansa 1872. (3) Madoz, Diccionario. Nuestra Señora de Ujué.

Créese que este contrabando empezó a practicarse en Abril del corriente año.

La crisis obrera en Aragón

Zaragoza.—Sigue preocupando al aspecto de la crisis obrera en determinadas localidades aragonesas. El jefe de la fuerza concentrada en Mequinza ha enviado un despacho, diciendo que el lunes habrá junta de autoridades para acordar medios, que contribuyan a solucionar la actual situación.

La agitación en Rusia

Lo de Odessa

San Petersburgo.—Considerase completamente sofocado el movimiento revolucionario de Odessa. Ya sólo quedan en la rada dos acorazados.

Se reciben noticias de distintos puntos dando cuenta de desmanes de los reservistas, los cuales, embriagados, insultan a los transeúntes. En Odessa insultaron a un pope.

Ha llegado a Sebastopol la escuadra del Mar Negro.

En Konos, en el momento de embarcar los reservistas, un oficial mató a un soldado que estaba completamente borracho. La multitud quiso agredir al oficial, que huyó refugiándose en un vagón. La multitud prendió fuego al vagón y el oficial murió abrasado.

Ministros que dimiten

Telegramas de San Petersburgo dicen que el ministro de la Guerra, general Sakaroff, y el del Interior, Bulguine, han anunciado sus propósitos de dimitir, el primero, á causa de discrepancias entre él y el comité de defensa nacional, y el segundo ante la imposibilidad de acometer ciertas reformas.

Fábrica de bombas

En un barrio cerca del palacio de Tsarkoleso la policía ha encontrado un depósito de bombas en una casa, alquilada por un empleado del gobierno y dos estudiantes.

Los agentes se incautaron de ocho bombas preparadas para ser lanzadas, veintidos, á medio terminar, y de cincuenta recipientes conteniendo cápsulas de fulminato y explosivos.

En Polonia

Despachos de Varsovia dicen que en una descarga que el viernes hizo la tropa para disolver una manifestación, mataron á doce obreros y trece resultaron gravemente heridos.

Ayer, en Lodz, un Consejo de guerra condenó á muerte á tres paisanos. En los hospitales de Lodz han fallecido sesenta heridos.

MENCHETA.

TELEFONEMAS

Madrid 3 1'23 madrugada

Al lazareto

El Gobierno ha ordenado que el vapor Montevideo vaya al lazareto de Mahon. Como éste hallase cerrado y carece de personal, habilitarase el crédito necesario.

Percance

Madrid 3 (2 madrugada)

En la excursión de automovilistas verificada á La Granja, volcó el del marqués de Torrejón, produciéndose una luxación en un brazo y el chaffer una contusión en una pierna. Más tarde regresaron á Madrid.

MENCHETA.

Una velada

En el colegio de la Purísima Concepción dirigido por la distinguida profesora señorita Amparo Ezquerro se celebró el domingo una velada, á la cual tuvo el gusto de asistir galantemente invitado por dicha profesora.

Como en todas las fiestas que se celebran en el acreditado colegio citado, la concurrencia era distinguida y numerosa, y el salón destinado al acto era insuficiente para las personas que asistieron.

Varias veces he tenido ocasión de admirar á las alumnas de la señorita Ezquerro, y siempre he salido gratamente impresionado de sus trabajos que revelan tanto el buen gusto de la profesora, como la buena disposición de las discípulas.

El programa de la velada se componía de escogidas composiciones de los mejores maestros extranjeros y españoles, y todo él fué muy bien interpretado por aquellas miniaturas de artistas, cuyas diminutas manos hacían aumentar la dificultad de las composiciones, (valga la frase.)

El grupo de niñas que tan agradable rato nos hizo pasar es el siguiente.

Dolores Mezquiriz, Beatriz Salcedo, Babilia Andiar, Martina del Hoyo, Paula Ayoiz, María Josefa Martín, Marina Roig, Felisa Cañas, Blanca Llorente, Georgina Ibarraz, Concepción Oquedo, Ismaela Eceiza, Bruna Orradre, Brigida Goñi, Josefa Ezquerro, Julia Llorente, Inés Ezquerro, Elisa Salcedo, y Anselma Lecumberri.

Todas rivalizaron en dejar bien puesto el pabellón y á decir verdad todas consiguieron su objeto, ganando interminables salvos de aplausos como premio merecido á su trabajo.

En suma, una agradabilísima velada que dejará gratos recuerdos entre los que tuvimos el gusto de asistir.

Reciban tanto la señorita Ezquerro como sus distinguidas alumnas mi entusiasta felicitación, que hago extensiva á sus familias.

I. MARTINEZ

Lorca

VISITA PASTORAL

Ayer á las ocho de la mañana llegó á este pueblo el Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de la diócesis acompañado del señor Blanco, siendo recibido por el señor Arcipreste de Estella y Yerri don Domingo Alfonso y por la mayoría del vecindario, figurando á la cabeza el profesor de primera enseñanza con sus discípulos.

A la puerta del templo se le esperaba con palio, y después de recitar las preces del ritual penetró dentro é hizo la visita pastoral en toda forma.

A continuación dirigió la palabra al auditorio, y en elocuentes frases inculcó la firmeza de la fé, sin la cual no es posible alcanzar la gloria. Una vez terminado su discurso, se diri-

gió á la casa parroquial donde descansó breves momentos, y después salió con dirección á Egualarte donde administrará el Sacramento de la Confirmación á los niños de este pueblo y otros cuatro pueblos más, y así continuará su visita pastoral, durante la cual le desea toda clase de felicidades.

El corresponsal.

2 de Julio de 1905.

UN NAVARRO ILUSTRE

Con la complacencia que experimentamos siempre que se nos ofrece ocasión de transmitir á nuestros lectores noticias de algún compatriota que por sus virtudes, su talento, su erudición ó sus méritos ha llegado á ocupar puestos envidiables y enaltecedores, vamos á comunicar hoy algo de lo que en el extranjero, donde, desde hace tiempo, reside, se juzga de un navarro conoecidísimo en toda la provincia y tan estimado como conocido, singularmente en Pamplona.

Nos referimos al tan virtuoso como docto y elocente capuchino R. P. Fr. Arcangel María de Sesma, nombre que basta citar, para que muchos de nuestros lectores recuerden al amigo estimadísimo, otros al docto maestro, éstos al prvdente-director espiritual, aquéllos al orador celoso y elocente, y todos á un religioso digno de la mayor estimación por sus virtudes y excelentes cualidades.

Recordarán también nuestros lectores que, hace tiempo, dimos noticia de haber sido elegido el R. P. Arcangel María de Sesma para el importante cargo de auxiliar del M. R. P. Director general de la Congregación Universal de la Santa Casa de Loreto, el P. Málaga, que se hallaba padeciendo una grave enfermedad crónica. Hoy verán con satisfacción la noticia, que muy gustosos les trasmitimos, de haber sido nombrado nuestro ilustre paisano para sustituir al susodicho Director general en tan elevado cargo. Lo hemos sabido por la importante revista titulada «Anali della Santa Casa di Loreto.»

Esta notable publicación ha dedicado un número extraordinario á celebrar el vigésimoquinto aniversario de la ordenación sacerdotal de Monseñor Victorio Amadeo Ranuzzi de Bianchi, Obispo de Loreto y Recanati; y en ese número extraordinario, en el cual aparecen retratos del mencionado Obispo, de Su Santidad Pío X y del Rmo. P. Málaga, vemos un precioso retrato del navarro ilustre á quien dedicamos estas líneas, en actitud de predicar con un Crucifijo en la mano izquierda.

Este retrato se halla en medio del texto latino y la versión castellana de un artículo biográfico del M. R. P. Arcangel María de Sesma, escrito por Mons. Augusto Monachesi, canónico de Loreto. Muy gustosos reproducimos ese artículo, y seguramente sería leído con delectación por los numerosos amigos del P. Arcangel; pero su extensión nos obliga á extractarlo.

Comienza el articulista consignando su nacimiento en Sesma en el año 1855, la piadosa educación que recibió de sus padres, su aplicación en los estudios, su ingreso en la Orden capuchina á los 16 años, sus bellas cualidades personales, su devoción á la Virgen, su integridad de costumbres y su escrupulosa observancia de la regla. Menciona después con encomio sus tareas de profesor en varios conventos y su predicación, estando el hecho de haber sido designado por la Diputación de Navarra para predicar el panegírico de San Francisco Javier en el año 1897, y añade: «La Reina de España por Real Orden del 26 de Enero de 1899 lo nombró su predicador de Corte, oficio que desempeñó con aplauso universal en varias funciones reales celebradas en la capital del reino de Aragón, en el Real Sitio del Escorial y también en la Capilla Mayor del Real Palacio de Madrid. La Sagrada Congregación de Propaganda Fide lo nombró misionero apostólico por decreto del 11 de Mayo de 1905.

Varios Sres. Obispos de España le habían también nombrado confesor extraordinario y visitador de Religiosos de clausura en sus respectivas diócesis.

El señor Obispo de Sión, Pro-Capellán Mayor de S. M. dióle jurisdicción palatina y castrense sobre todos los ejércitos militares de España.

El señor Obispo de Loreto en 19 de Abril de 1904 le nombró Capellán de Honor de la insigne Basílica Lauretana, y en 14 de Marzo de 1905 Director General de la Congregación Universal de la Santa Casa.

Es cosa verdaderamente admirable que zelando la salvación de las almas en edad joven todavía, haya predicado más de siete mil sermones llenos de doctrina, unción y elocuencia evangélica.

Son también muy significativas algunas que pudieran llamarse anécdotas de su infancia.

Ya en la pila bautismal, su padre que presenció la ceremonia, quiso se le impusiese el nombre de Hilarión que era el Santo del día, mas el Párroco dando una espresiva mirada al niño y al padre, con un cierto presentimiento dijo estas palabras: «No, no se llamará Hilarión sino Javier, porque á semejanza del Apóstol de las Indias, este niño será un día gran predicador.» Y fué llamado Javier, y la España lo proclamó gran predicador.

No tenía aún el pequeño Javier más que siete años cuando ocurrió un caso semejante. En su pueblo de Sesma celebraba su primera Misa un joven Sacerdote; terminada, como es costumbre, todos besaban la mano al nuevo Ministro del Señor. Javier se acercó también á besarla. Estaba presente el Párroco que le había bautizado, y confirmando su vaticinio habló así: «besa, Javier, besa la mano de este nuevo sacerdote; que tiempo vendrá en que las gentes besarán la tuya.» Y llegó ese tiempo efectivamente.

En cierta ocasión iba de un pueblo á otro y encontró por el camino á un venerable P. Capuchino, Fr. Santos de Iruñela, el cual deteniéndose un poco ante el muchacho le preguntó: «¿cuántos años tienes?»—doce, responde Javier.—¿qué estudias?»—latinidad—muy bien, muy bien, dijo el Capuchino, y poniéndole la mano sobre la cabeza y acariciándole dulcemente añadió:—estudia y aprende mucho porque un día tú serás capuchino como yo! Y el respetable religioso P. Santos tuvo el consuelo de ver realizada su profecía con la particularidad que él mismo le predicó el sermón en su misma nueva, y once años más tarde el dicho P. Santos moría tranquilamente asistido precisamente del mismo P. Arcangel.

A continuación de esto consigna que el M. R. P. Arcange ha entrado á sustituir en el cargo de Director general de la Congregación Universal de la Santa Casa de Loreto «al benemérito y nunca jamás bastante alabado P. Málaga,» y añade: «El R. P. Arcangel ha emprendido la prosecución de la obra con ardor inteligente y firme.» Sus principios son óptimos y laudabilísimos á vista y aprobación de todos.

«Enviamos por todo ello la más cariñosa felicitación al distinguidísimo religioso

navarro y querido amigo nuestro, haciéndola extensiva á su hermano el no menos virtuoso capuchino R. P. Camilo de Sesma y á los parientes que tiene en distintos pueblos de esta provincia.

Ventoleras

¡Señores! Escribo estos cuatro versos con profunda pena, con gran sentimiento; con dolor, con llanto... y con... chubasquero. En alegres vísperas de grandes festejos, en vez ¡ay! de abrirse nuestros sentimientos á las expansiones, ha querido el tiempo que se habran... paraguas que arrebaté el viento. Si el cielo no cambia mañana de aspecto ya no hay ventoleras en todo un quinquenio... ó pongo otro título menos climatérico.

Creo que está ya completamente resuelta la combinación de gobernadores. Vamos, de la impropiamente llamada combinación de gobernadores.

Combinación que ahora y siempre ha resultado lo mismo. ¡Ha sido en todas las épocas combinación de ministros!

En la corrida de los chicos de la prensa un distinguido compañero trata de hacer el salto de la garrocha. Mejor me parecería el salto de la garrucha.

Que consiste en atarle á uno en la cintura una cuerda que pasa por una polea fijada al extremo de un mastil. Un amigo desinteresado se instala en un palco, coje el extremo de la cuerda y cuando ve á su colega en peligro tira con cariño, á la par que con puños, del extremo de la cuerda, y el torcedor queda haciendo ejercicios aéreos, sonriéndose del torete más ó menos alevoso.

Y no me vengan ustedes diciendo que no es de efecto esta novísima suerte de mi singular torero.

En esa clase de estudios que se hacen ante los cuernos, con tal de ahorrarse un trompazo no importa quedar... suspensos.

Y... á propósito de la becerrada. En el tren correo de hoy es probable lleguen á Pamplona las banderillas que se utilizarán en la corrida de los chicos... y el nombramiento de alcalde de esta ciudad.

Sábase del nombramiento, quien lo lucirá en seguida. ¡No hay tantas seguridades respecto á las banderillas!

FULANEX.

Hay que insistir

SR. DIRECTOR DE EL ECO DE NAVARRA Pamplona.

Permitame unir mi voto al del señor W. autor del suelto Costumbra consuetudine; me mueve á ello el haber estado hace pocos días á punto de tener un serio disgusto al pasar en mi breve visita á la capital por las obras de la Misa de Prado y el Tantun-Ergo de Eslava y por haber en forma razonable replicado al conductor de un carro cesara de martirizar al pobre macho que hacia esfuerzos desesperados, aunque inútiles, para sacar de la cuneta el vehículo bárbaramente cargado; tal conductor no era hombre, era una fiera, y por lo tanto, países como yo donde amén de severo castigo, sería desautorizado para tener ganado á su cargo.

Respecto al pago que en premio á sus inapreciables é inapreciados servicios reciben los pobres animales, duro es en efecto, señor W. ¿Se trata de un caballo?; á los toros? ¿Es un mular?; su suerte será entonces morir á palos.

¡Y pensar que costaría poquísimo trabajo á nuestras autoridades evitar tan salvajes atentados á la cultura!

Un suscriptor del Baztan.

1.º Julio 1905.

GACETILLAS

Hermosa conclusión tuvo anteayer el novenario celebrado en honor del Sagrado Corazón de Jesús en la iglesia de Santo Domingo.

La Comunión general fué muy numerosa; y en la Misa solemne pronunció el R. P. Coloma un discurso verdaderamente brillante, y la procesión fué magnífica, ofreciendo un edificante espectáculo los fieles que en grandísimo número asistieron á ella.

Ayer esperábase en el Sario los toros del conde de Espoz y Mina que han de ser lidiados en la primera corrida y en la prueba.

El miércoles próximo llegará á esta ciudad el nuevo gobernador de la provincia don Vicente Zaidin.

Rogamos á nuestros lectores eleven al Cielo una oración por el alma del joven Angel Casado y Echarte, empleado que fué de nuestros talleres y que falleció el día 26 de Junio á los 22 años de edad.

En sufragio de su alma se celebrarán funerales mañana miércoles á las nueve de la mañana en la iglesia de San Nicolás.

Enviamos á la familia del finado nuestro pésame.

La Pia Unión de San Antonio de Padua celebrará hoy en la iglesia de San Saturnino los cultos de primer martes del mes en la forma acostumbrada.

La Misa de Comunión será á las siete de la tarde y el ejercicio de la tarde á las ocho y media.

Se está trabajando activamente en el arreglo de la plaza de toros para las corridas de San Fermín.

Nuestro distinguido amigo el exgobernador de Zaragoza y de Pamplona don

Ramón Planter y Goser ha sido destinado al Cuartel General del sexto Cuerpo de ejército con residencia en Burgos.

Para el abasto público fueron sacrificadas ayer en el matadero 4 yacacs, 9 terneras, 14 carneros, 38 ovejas y 48 corderos. Total 113 reses.

Ha regresado de Madrid la comisión del comité liberal democrático, que fué á la Corte á gestionar algunos asuntos de interés para el mismo.

Ayer tarde observamos que no tenía todas las borlas necesarias una de las banderas colocadas en la Plaza del Castillo, lo cual que no nos parece bien.

Ayer llegó á Pamplona el exgobernador civil de Navarra y Valencia don Jenaro Perez Moso.

Ya se están llenando de baratijas las casetas instaladas en el Paseo de Valencia.

Con objeto de cantar en la magnífica obra de Mr. Lutz, Las voces del mar, una de las que figuran en los grandes conciertos matinales, llegará hoy á esta capital la distinguida tiple de Bellas Artes de San Sebastián, Asunción Martín.

Comunican de Alcoz que un individuo llamado Manuel Zazpe ha sido herido por otro con un cuchillo de 30 centímetros de longitud.

La herida es de pronóstico reservado.

El juzgado entiende en el asunto.

De Zaragoza ha marchado á Pitillas donde pasará una temporada la distinguida señora doña Avelina Marco.

Ayer dieron comienzo los ensayos con Sarasate en el saloncillo del Teatro Gayarre.

Se ensayó la obra de Villa «Rapsodia asturiana» y al decir de personas inteligentes se trata de una obra magnífica que gustará muchísimo.

La sociedad «La Conciliación», ha invertido durante la semana última en socorro á obreros enfermos 391,50 pesetas.

La Junta directiva del Nuevo Casino Eslava de esta capital, para el segundo semestre de 1905 ha quedado constituida en esta forma:

Presidente, don Aurelio Berrio; vicepresidente, don Claudio Lozano; tesorero, don Pedro Manso; tesorero, don Julio Añoveros; vocal 1.º, don José Iribarren; vocal 2.º, don Isidoro Sanchez; secretario, don Juan Irigaray y vicesecretario, don José Andrés.

Como se ve, los nombres de los señores que componen la Junta directiva del Nuevo Casino Eslava, son garantía de acierto y tacto, por lo que felicitamos á la distinguida sociedad.

Nuestro diligente corresponsal en Villatuerta nos comunica que el día 30 se celebró la función del Sagrado Corazón de Jesús con la solemnidad que en dicha villa se acostumbra. El sermón estuvo á cargo del R. P. Fabian, Escorial de Estella, el cual arrebató con su elocente palabra á los fieles. La capilla á cargo del inteligente organista de dicha villa interpretó magistralmente la Misa de Prado y el Tantun-Ergo de Eslava y por la tarde la novena al Corazón de Jesús del maestro Prado, todo con elementos de la localidad.

Ayer tuvimos un día de lo más malo que desearse puede.

Amaneció nublado y gris. Por la tarde empezó á sentirse un viento que poco á poco fué adquiriendo violencia hasta el extremo de que arrancó ramas de algunos árboles del paseo de Valencia.

Al viento acompañó abundante agua que estuvo cayendo constantemente. Las fiestas se presentan bastante mal, pues el tiempo no tiene aspecto de dar una vuelta tan radical como todos deseáramos.

Procedente de Madrid ha llegado á Pamplona nuestro distinguido amigo el Senador por Navarra don Teófilo Cortés.

Reciba nuestra bienvenida.

Ha marchado á Burguete donde pasará una temporada nuestro distinguido amigo don Santiago Vengoechea.

Hoy marchan á Biarritz donde pasarán la temporada veraniega los excelentísimos señores marqueses de Villamarquilla.

Les deseamos una temporada agradable.

El domingo fueron bautizadas con los nombres de María del Pilar y María de los Angeles las dos niñas que ha dado á luz la distinguida señora doña María Borra, esposa de nuestro estimado amigo don Federico Montaner.

Fueron padrinos los abuelos de las recién nacidas, doña Nicandra Borra de Marquina y don Federico Montaner coronel secretario del Gobierno militar de Zaragoza.

La madre y las niñas se encuentran muy bien.

Reciban nuestra enhorabuena.

La señora doña Concepción Beistegui, á cuya generosidad se debe el Hospital en construcción de Barañain, ha escrito al señor alcalde una carta atentísima dando las gracias al Ayuntamiento por haberla nombrado hija adoptiva de Pamplona, cuyo título le fué entregado por el concejal don Lorenzo Martini-corena.

En la sesión próxima se leerá la citada carta.

Los señores Ojeda, alcalde de Zaragoza y Royo Villanova han dirigido al alcalde don Daniel Irujo atentas cartas en la cual le dan las gracias á él y al pueblo de Pamplona por las atenciones de que fueron objeto los estudiantes organizadores de la función á beneficio de la obra de la tuberculosis.

Ayer fué puesto en libertad por haber cumplido la condena impuesta en uno de las tantas causas que se le siguieron aprovechado joven Joaquin Rodriguez Urrestarazu.

Tenemos entendido que sus compañeros de cárcel, al separarse de su amigo, le dijeron: «¡hasta luego!»

Han comenzado á colocarse las bombillas en el túnel luminoso de la plaza de Castillo y la caseta de expedición de billetes para las corridas de las próximas fiestas.

La afluencia de forasteros es grande.

Mañana miércoles á las once y media se celebrará en la parroquia de Juan Bautista la función (de aniversario) por el alma de don Gabriel Arce y Rivera, que falleció el 6 de Julio de 1904.

Reiteramos á su viuda, hijos y demás familia nuestro pésame.

Actualmente existen en las cárceles la provincia 236 presos distribuidos la siguiente forma:

Estella 101; Pamplona 61, Tudela Aoziz 19 y Tafalla 19.

Durante la última quincena, como ve, ha aumentado la población penitenciaria.

En la Comandancia de Ingenieros se aprobó el expediente de ensanche la puerta de Taconera.

Mucho nos alegramos de ello y deseamos que pronto den comienzo obras de derribo.

Nuestro estimado y diligente corresponsal en Betelu nos escribe una extensa carta, que no podemos publicar por falta de espacio, en la cual nos da cuenta de las fiestas que en honor de San Pedro se han celebrado en aquella población.

Dichas fiestas han estado muy afortunadas, aún cuando el tiempo no ha sido muy favorable.

Segun nos comunican, en el Juzgado de primera instancia de esta capital se sentenció el día 6 de Abril un pleito interpuesto por don Lorenzo Ezgaray contra el contratista don Juan Castanera, en el sentido de que éste viene obligado á sustituir ó pag indemnización de perjuicios á los mozos asegurados apesar de la disposición ministerial de 7 de Julio pasado, porque ésta no impide ni hace imposible la sustitución, como lo demuestra el hecho de haber presentado sustitutos la Excmo. Diputación y el señor Echapare; y habiendo apelado; de esta sentencia el señor Castanera para ante la Audiencia Territorial, este Tribunal la ha confirmado.

De suerte que es de esperar que pleito que sigue el señor Castanera con más de cien mozos asegurados, tenga el mismo resultado, por los contratos idénticos y porque don Ezgaray existe la misma razón, debe venir misma disposición.

En Guesalaz ha sido herida en un brazo una joven de 16 años llamada María Azparriz.

Segun se ha averiguado, un muchacho, creyendo que un revolver había encontrado estaba descargado hizo un disparo, y el proyectil hirió la muchacha.

El agresor ha sido conducido á cárcel de Estella y el Juzgado practica las oportunas diligencias.

Ayer llegó á Pamplona la compañía Teatro Lara que dirige el distinguido primer actor don José Rubio.

Hoy hará su presentación la compañía con tres estrenos: «El amor que sa» en dos actos, de los Quintero; «El fiano de sol», paso de comedia en acto de los hermanos Quintero.

«Francfort», juguete cómico total de Vital Aza.

Ha sido nombrado médico militar segundo con destino al segundo batallón del Regimiento de Cantabria, de guarnición en esta plaza don Juan Ribera y Ballesteros.

De Madrid ha regresado á Pamplona distinguida señora viuda de Yarnoz. Sea bien venida.

Durante la última semana hubo el siguiente movimiento en la caja de Conciliación:

Existencia anterior 16.674'82; 30 posiciones 145; pesetas 16.819'82; 20 voluciones 659'07; existencia actual 16.160'75.

Con objeto de informar en un pleito celebrado ayer en esta Audiencia, llegó de Tudela el notable jurista y Doctor don Gregorio Iribas.

Sea bien venido.

Elegante y variado surtido en sombreros para caballero, señora y niño. Sombreros de paja desde 2'50 en adelante; gorras para caballero desde 0'75 céntimos.

General Moriones (antes Pozo blanco), 18, frente al Suizo.

El juicio por jurados celebrado ayer en esta Audiencia, careció de interés por lo que no relatamos los hechos que dieran origen á la incoación de la causa.

El ministerio fiscal, en vista de las pruebas practicadas, retiró la acusación formulada respecto de dos procesados y dictada sentencia se condenó al tercero Domitilo Maron Villarreal a la pena que consignamos en nuestra información judicial.

Dicho juicio terminó al mediodía.

Anteayer después del animado paseo de Taconera, numeroso público se reunió en el del Ensanche frente á los dos cinematógrafos, los cuales se vieron concurridísimos.

El «Palacio de la Magia» que debió anteayer, trae el magnífico órgano de año pasado, el cual ejecuta admirablemente parte de la música de «Los Bobos» y trae también una variada e interesante colección de películas que han de agradar mucho al público, como agradaron las que exhibió anteayer.

ce el funcionamiento de su hermoso órgano.

A cobrar.—La Junta Central de Derechos pasivos del Magisterio ha remitido a la provincial de Instrucción pública de Navarra 17.020 pesetas y 10 céntimos, para cubrir las atenciones del segundo trimestre, en su consecuencia, desde hoy queda abierto el pago en casa del habilitado señor Palomino de nueve a las trece los días que no sean festivos.

Para cumplir con lo que dispone el Reglamento se hace precisa la presentación de la cédula personal para anotarla en la nómina.

Con objeto de asistir a las fiestas de San Fermín han llegado a Pamplona nuestro muy querido amigo el insigne publicista don Juan Cancio Mena y su distinguida familia.

También han venido a Pamplona nuestro querido amigo el joven y distinguido abogado don Joaquín Mena y Sarasate y su bella esposa.

Dámosles la más cordial bienvenida y les deseamos que tengan en Pamplona una estancia grata.

Comunican de Viana que en término de Lastra ha sido encontrado flotando en el río el cadáver de un obrero llamado Modesto Rodríguez, de Calahorra.

Parece, según las averiguaciones practicadas, que el infeliz se cayó al río y pereció ahogado.

El juzgado instruye las oportunas diligencias.

Hoy en el tren de las dos de la tarde marcharán a Briviesca el exgobernador civil don Santos Ortega y Frias y su distinguida familia.

Reiteramos al señor Ortega nuestras anteriores manifestaciones y le deseamos un feliz viaje y muchas felicidades.

Como verán nuestros lectores por la conferencia telefónica hoy ha firmado S. M. el nombramiento de don Joaquín Viñas para alcalde de Pamplona.

Es el único nombramiento que se ha firmado.

Felicitemos al señor Viñas.

Por el exceso de anuncios que tenemos para la tercera plana, nos vemos precisados a pasar algunos a la sección de la cuarta plana, titulada ANUNCIOS RECOMENDADOS.

Se necesita, Consultorio médico, La pamplonesa, Venta de lana, Arriendo de hierbas, A los quintos de 1903, Dolor de muelas, Sustituto, Yrazu y Compañía, Pérdida, Nodriza, Bromorina Ayala, Máquina de coser, Venta de fincas, Sustitutos navarros, Nodriza, La Elegancia, Se necesita, Agente marítimo, Carnicería de Arjajona, Atención, Cuadros al oleo, Subasta.

Correspondencia administrativa
Elizondo.—D. J. L., recibidas 27 pesetas 81 céntimos.
Sangüesa.—D. F. O., recibidas 24 pesetas 80 céntimos.
Villava.—D. S. J., recibidas 29 pesetas 10 céntimos.
Los arcos.—D. A. I., recibida libranza de 14 pesetas; pagada su suscripción hasta el 15 de Mayo de 1905.
Tudela.—C. de A. y P., recibida libranza de 14 pesetas; pagada su suscripción hasta el 1.º de Julio de 1905.
Estella.—D. E. H., recibidas 121 pesetas 67 céntimos.

A Badajoz el señor Ruiz Diaz.
A Lérida el señor Guizarro.
A Ciudad Real el señor Colinas.

Dimisiones
El ministro de la Gobernación señor García Prieto ha dicho que ha recibido muchas dimisiones de Alcaldes, pero que no proveerá vacantes hasta que los Gobernadores tomen posesión e informen acerca de los candidatos.

Alcalde de Pamplona
Sin embargo por la proximidad de las fiestas de San Fermín, y por estar todos conformes se ha firmado hoy el nombramiento de Alcalde de Pamplona a favor de don Joaquín Viñas y Larrodo.

Los republicanos
El día 15 de este mes se reunirán en Madrid los comités republicanos de España con objeto, dicen, de tratar de asuntos de vital interés.

Montero enfermo
Para hoy estaba anunciado un consejo de ministros pero se ha suspendido en vista de que don Eugenio Montero Rios ha sido atacado por un catarro que le impide salir de casa.

Por esta misma razón las audiencias que tenía concedidas han sido aplazadas.

El Consejo se celebrará el miércoles próximo.

Los ministros han estado en casa del Sr. Montero Rios para interesarse por su salud.

Bandido capturado
Desde hacía mucho tiempo la guardia civil de la provincia de Jaén venía procurando la captura de un bandido llamado Manuel Castillo (a) Tosto, que en algunos pueblos y cortijos robaba en unión de otros bandidos por él capitaneados.

Por confidencias supo ayer la guardia civil donde se encontraba el Tosto con su cuadrilla y dos parejas de la guardia civil salieron en su persecución.

En el momento encontraron al Tosto y a los suyos, todos los cuales huyeron ante la guardia civil.

Las parejas dispararon sus mousers no haciendo blanco, pero poco después consiguieron apoderarse de Castillo, el cual ha sido conducido a Jaén.

Reina júbilo en los pueblos en que comedia sus atropellos el Tosto por la detención de este bandido.

Huelga
Barcelona.—Se han declarado en huelga los obreros mineros de Arenas de Mar.

Se han tomado precauciones para evitar la propagación de la huelga y se está trabajando para solucionar el conflicto.

Table with financial data: Deuda perpetua 4 por 100 int., Idem fin próximo, Deuda amortizable al 5 por 100, Acciones del Banco de España, etc.

ALCANCE EXTERIOR

EL ESTADO LIBRE DEL CONGO
Paris 3.—En Bruselas se ha celebrado con gran animación el vigesimo quinto aniversario de la independencia del Estado libre del Congo.

En el solemne acto de la colocación de la primera piedra para el soberbio edificio destinado a Escuela mundial cuyos gastos satisface el gobierno del Congo, el rey Leopoldo pronunció un discurso uno de cuyos párrafos es el siguiente:

«La misión de la Escuela mundial será el complemento de la instrucción bajo el punto de vista mental, y formar elementos en las diversas ramas de la actividad intelectual y profesional, capaces de completar nuestro objetivo en nuestras posesiones coloniales.»

LA CRISIS VINÍCOLA
Paris 3.—El acuerdo de las Cámaras prohibiendo la fabricación de vinos artificiales, ha dado ocasión a un mitin monstruo que se ha celebrado ayer en Beziers.

Han concurrido a dicho mitin 6000 vinticultores tomándose el acuerdo de protestar contra el acuerdo de las Cámaras.

Una comisión visitó al Alcalde para hacerle entrega de un mensaje de protesta dirigido al Gobierno.

LOS FELIBRES DE PARIS
Sceaux.—Con gran pompa se ha celebrado la fiesta de los felibres de Paris.

A asistido la hija del Presidente de la República Mlle. Emilia Loubet que ha leído un mensaje en verso y una carta de Mistral a la reina de la fiesta Mlle. Margarita Bouet que lucía riquísimo y pintoresco traje provenzal.

La carta de Mistral dice: Señorita: Os envío mi felicitación y el homenaje de los felibres de Maillane.

Elegida reina por los poetas, representas la juventud, la gracia y la belleza. Inclíname dichoso ante ese divino triunvirato.

Las fiestas celebradas han sido espléndidas.

Segunda conferencia
Madrid 3 11 noche.
Asunto viejo

Informaciones oficiosas dicen que en el próximo Consejo se ocuparán los ministros del asunto relativo al pago de una fuerte indemnización que debió abonar a España una casa naviera in-

glesa por incumplimiento de contrato en la construcción de dos torpederos.

Condennada dicha casa por los tribunales de su nación, hubiera ya, sin duda, cumplido con la sentencia de no haber España protestado de los gastos de su procurador señor Regidor, que fijaba sus honorarios en 8.000 libras esterlinas.

En el próximo Consejo se aportarán todos los datos de esta cuestión referente a los trabajos que a la misma han dado los gobiernos anteriores.

Presupuestos de los liberales

Propósitos del señor Urzaiz

Dícese también que en el Consejo de ministros inmediato el señor Urzaiz rogará a sus compañeros empuen a confeccionar los presupuestos parciales de sus respectivos departamentos con la mayor actividad posible para poder presentar los presupuestos generales del Estado a la discusión y aprobación de las Cámaras en 1.º de Enero próximo.

Ha dicho el señor Urzaiz que en caso de no poder presentar los presupuestos en la fecha indicada, no es partidario de pedir la prórroga de los actualmente vigentes, pues entonces volvería a suscitarse batallona cuestión de si deben discutirse los de 1905 ó los de 1906, ante la teoría que habiéndose declarado poco menos que anticonstitucional la prórroga bial, había de serlo mucho más la trienal.

Ante esa dificultad el señor Urzaiz acaso propondrá la fórmula de una prórroga por dos años partes.

Respecto a la presentación de los presupuestos en el primer día de sesiones, dijo el ministro de Hacienda que el Sr. Villaverde había ya cumplido con el precepto constitucional, pero que tratándose ahora de otro gobierno podía conceptuarse la situación como comprendida dentro de un caso nuevo.

Créditos y gastos

El señor Urzaiz propónese ser exigente en la justificación de ciertas cantidades del capítulo de gastos, como asimismo tiene el propósito de no conceder créditos extraordinarios que no se hallen sólidamente garantizados.

Ha dicho también que dirigirá todos sus esfuerzos a conseguir la nivelación en los presupuestos generales.

La ley de alcoholes

En una entrevista que ha celebrado el señor Urzaiz con el director general de Aduanas, ha dicho el ministro, refiriéndose a la vigente ley de alcoholes, que no era partidario suspender en absoluto los efectos de ninguna ley.

Antes bien, el señor Urzaiz muéstrase inclinado a la aplicación de dichas leyes con gran amplitud de criterio y teniendo presente las reclamaciones presentadas contra las mismas.

Los gobernadores de los Bancos

La última parte de estas impresiones del ministerio de Hacienda se han referido a los nombramientos de gobernadores del Banco de España y del Banco Hipotecario.

Respecto a este último, el ministro dijo que el Gobierno, antes de designar persona alguna esperaba conocer la propuesta del Consejo de Administración.

Oficiosamente se designa para dicho cargo al Sr. Rodríguez y para el del Banco de España al Sr. Puigecerver.

Nuevo Asilo

La Reina y la Infanta Maria Teresa han visitado esta tarde el Asilo para jóvenes vagabundas, vulgarmente llamado el «Asilo de las golfas.»

Hállase instalado en la calle de Zurbano y cuenta en la actualidad con 50 camas.

Las regias personas han salido satisfechísimas de su visita por la excelente organización y funcionamiento del Asilo.

Varias noticias

El señor Besada ha salido para Pontevedra.

—El señor Cobian saldrá el miércoles para Sevilla.

—En el expresado día tomará posesión el señor Ruiz Vallarino de la Fiscalía del Supremo.

—El general Ferrer ha sido designado para la comandancia marítima de Barcelona, y el general Puento para la de Valencia.

De madrugada

El vapor «Montevideo»

Madrid 4 (1.25 madrugada).

En vista de la orden dada por el Gobierno, el vapor «Montevideo» ha salido del lazareto y ha continuado su viaje a Marsella y Génova.

En este último puerto desembarcará

el viajero atacado de la fiebre amarilla que es italiano.

Los gobernadores

Madrid 4 (1.50 madrugada).

A las doce de la noche hora en que acuden al ministerio de la Gobernación los periodistas, entraban en la sala del ministro uno por uno los nuevos gobernadores con objeto de recibir órdenes y despedirse del señor García Prieto.

Contrabando de armas

Madrid 3 (3 madrugada)

Sevilla.—Han llegado Nicanor Mula y su cuñado ingresando en la cárcel. Se cuenta mucho el asunto del contrabando.

Víctima del juego

Háblase de una personalidad conocida que ha perdido en el juego 3.000.000 de pesetas, arruinándose.

Compañía Arrendataria

DE TABACOS

El Consejo de Administración de esta Compañía, en uso de las facultades que le confieren los estatutos de la misma, ha acordado repartir, a cuenta de beneficios del año 1905, un dividendo de 50 pesetas líquidas por acción, que se pagará sobre el cupón número 26 de los títulos al portador.

Los cupones se deberán presentar al cobro, desde el día 10 de Julio próximo, en la Caja de efectos del Banco de España y en las de las Sucursales del mismo en provincias, facturándolos en los impresos que para ellos se facilitarán gratis en las mencionadas dependencias a los portadores.

Estos, al presentarlos acompañados de las indicadas facturas, recogerán un libramiento, contra el que se hará el pago el día que en el mismo se señale si examinados debidamente los cupones a que se refiera resultan legítimos y corrientes. Al pie del libramiento suscribirán los interesados el recibí.

El importe de los cupones presentados en Madrid se pagará por la Caja de efectivo del Banco de España, y el de los presentados en provincias por las Cajas de las respectivas Sucursales.

Madrid 28 de Junio de 1905.—El secretario general, Luis de Alcabete. 1-1

Lámparas eléctricas superiores a todas las demás, marca «Polariampe», de la fábrica de Pamplona. Se venden a precios muy económicos.

Calle Javier, núm. 2, hojalatería de T. Garayoa. 10-1

Sala amueblada Se alquila para los días de las fiestas. Razón Calderería 21, 3.º 3-1

En el hospital de Artajona hay de venta una vaca suiza, de cinco años y preñada de siete meses, una ternera de la misma raza de cinco meses. 3-1

Vino Rioja del marqués de Terán a 40 céntimos botella. La Unión Navarra, Zapateria 42. 15-1

Nodriza Desea criar en casa de los padres de la criatura, una de 26 años de edad, leche de 15 días. Informarán doña Juana Sanz, (comadrona) en Corella (Navarra). 3-1

Extravío De la Vuelta del Castillo, paseo de Sarasate, calle de San Miguel a San Antón, se extravió una aguja de corbata (recuerdo de familia) el domingo 2 del corriente. Al que la entregue en la calle de San Antón 56, 1.º se le gratificará. 3-1

Pérdida de una cruz La persona que naque haya encontrado una cruz de granates que se perdió el domingo, de la plaza del Castillo a la Taconera, hará el favor de entregarla en la Plaza del Castillo número 10, portería y se le gratificará. 2-1

EL JOVEN
ANGEL CASADO Y ECHARTE
FALLECIÓ EL 26 DE JUNIO DE 1905
A los 22 años de edad
después de recibir los S. Sacramentos
R. I. P.
Sus padres, hermano, hermanas, hermano político y demás interesados
Suplican a sus amigos y conocidos se sirvan encomendarle a Dios y asistir a los funerales que en sufragio de su alma se celebrarán en la parroquia de San Nicolás, mañana miércoles, 5 del actual a las nueve de la mañana.
Pamplona 4 de Julio de 1905.
El duelo se despide en la iglesia.

PRIMER ANIVERSARIO
DEL SEÑOR
D. Gabriel Archanco y Ribera
QUE FALLEGIÓ EN PAMPLONA EL DIA 6 DE JULIO DE 1904
R. I. P.
Su viuda doña Isidora Zubiri, hijos, hermana, padres y hermanos políticos, primos, sobrinos y demás parientes
Ruegan a sus amigos se sirvan encomendarlo a Dios en sus oraciones y asistir a la función de aniversario que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la parroquia de San Juan Bautista, mañana miércoles, 5 del actual, a las once y media de la mañana, por lo que recibirán especial favor.
No se reparten esquelas.
Pamplona 4 de Julio de 1905.

Nuestra información

Conferencias telefónicas

De la región

Alava

Vitoria 3 (8 noche.)

De fiestas

Como no ocurren sucesos importantes de otro género, está siendo el asunto del día lo relativo a preparativos para las próximas fiestas.

Venía preocupando, especialmente a los aficionados a la fiesta nacional la formación del cartel de las corridas de toros que han de verificarse en Agosto, acerca del cual ya dije lo que ocurría; pero al fin el asunto ha quedado arreglado satisfactoriamente.

Toros y toreros

Ya que no lo comunicé anoche, porque no tuvimos conferencia, diré hoy, para conocimiento de los lectores de El Eco, que el programa de las corridas de nuestras próximas fiestas es el siguiente.

En las dos primeras corridas la lidia estará a cargo de Quinto y Algabeño, siendo los toros de don Esteban Hernandez, el primer día, y del duque de Veragua para el segundo.

Habrà otra corrida con toros de Aleas, siendo los matadores Mazzantini y Castor Ibarra.

Antes de comenzar la lidia ordinaria en esta tercera corrida, los toros serán rejoneados.

El Orfeón vitoriano

Varios individuos que formaron parte del disuelto Orfeón Vitoriano, celebrarán esta noche una reunión, para tratar de reconstituirla.

Entre ellos se observa tal animación que permite aceptar la posibilidad de que el Orfeón tome parte en algunos festejos durante las próximas fiestas de nuestra Señora de la Blanca.

A lo menos, a eso aspiran los partidarios del restablecimiento de dicha sociedad coral.

El corresponsal.

Guipúzcoa

San Sebastian 3 (9 noche.)

Hombrerido

A las cuatro de esta mañana un guarda rural encontró en una cuneta del barrio de Ayete un hombre que se hallaba en estado gravísimo, pues tenía la cabeza casi destrozada.

El herido se llama Ramón Arriaga y es colono del caserío de Aróstegui.

Fué conducido al hospital de Manteco, y se ignora quién le hirió.

A Pamplona

Invitada por el Orfeón Pamplonés ha salido para Pamplona la señorita Asunción Martín, que va a tomar parte en los conciertos organizados para las próximas fiestas de esa ciudad.

Cantará entre otras obras la titulada «Voces del mar», de Lutz.

Muerte sentida

Después de recibir los Santos Sacramentos, ha fallecido el ingeniero de caminos don Rafael Lafarga, persona muy estimada en esta ciudad y cuya muerte ha sido sentida por cuantos le trataban.

A veranear

Entre otras personas distinguidas que se proponen pasar el verano en esta ciudad, han llegado los condes de Medina-Sidonia, don Juan Maluquer, la condesa de Peracamps y el marqués de Cubas.

Para el verano

Con objeto de que el ministerio de jornada se halle instalado en un hotel independiente ó sea, en que no estén hospedadas otras personas, se están practicando gestiones para adquirir uno en la calle de Urbieta.

Notas diversas

El sábado próximo llegará la familia real.

—El miércoles vendrá el barón de la Torre, nuevo gobernador civil de esta provincia.

—En la sesión que nuestro Ayuntamiento celebrará mañana, se dará cuenta de la renuncia del director del servicio de sanidad municipal, señor Usandizaga, que está demente en el manicomio de Santa Agueda.

El corresponsal.

Vizcaya

Bilbao 3 10,10 noche.

Bolsa

Banco de Vizcaya, 206.
Polar, dinero sin cambio.
Aurora, 72.
Explosivos, 280.
Resinera, 171,50.
Papelería, dinero sin cambio

Cambios

Paris, 32,50.
Londres, 33,26.

La colonia navarra

Se ha ultimado el programa de fiestas organizadas por la colonia navarra para el día de San Fermín.

El día 6 por la noche recorrerán las calles los gaiteros de Echarrí-aranaz, y se dispararán cohetes y bombas.

El día 7 por la mañana habrá diana. A las nueve y media saldrá la colonia navarra con los invitados y por la Plaza Nueva se dirigirán a la iglesia de San Vicente, en cuyo alrededor se celebrará la procesión con la nueva imagen de San Fermín.

Después misa solemne, cantándose la del maestro navarro Echazarra, estando encargado del sermón don José Climent.

A la una de la tarde se reunirán en fraternal banquete servido por la fonda de Torrontegui.

Por la tarde función teatral en el teatro circo poniéndose en escena el juguete de don Joaquín Abate, titulado «Azucena».

El monólogo original de un socio, titulado «¿Valgo o no valgo?»

Gran jota cantada por un roncálés y acompañada por el maestro Echazarra.

Concurso de bailadores de jota, adjudicándose tres premios, de 25, 15 y 10 pesetas respectivamente.

Terminará la función con un concierto por una banda de música y los gaiteros citados.

Incidente

En vista del incidente ocurrido ayer entre un militar y varios paisanos que iban en la procesión del Sagrado Corazón, por no descubrirse el militar, mañana se promoverá un debate en el Ayuntamiento para que se declare si los guardias municipales deben obligar a nadie a descubrirse al paso de las imágenes.

El gobernador militar ha manifestado que está dispuesto a no enviar piquetes a más procesiones excepto a la del Corpus por ser obligatorio.

Diputación

Mañana celebrará sesión la Diputación y en ella se tratará de si debe darse ó no subvención a la Universidad de Vizcaya.

El asunto promete dar juego.

El exgobernador

Ha salido para Vitoria acompañado de su familia el exgobernador don Pedro de la Brena.

El corresponsal.

Madrid

Primera conferencia

Madrid 3 (6 tarde).

Gobernadores

Hoy ha firmado S. M. los siguientes nombramientos de gobernadores: A Vizcaya va don José Echanove, por renuncia de don Enrique Ureña.

A Castellón, para donde estaba designado el señor Echanove va don Modesto Sanchez Ortiz.

A Málaga, por renuncia del duque de Hornachuelos va don León Urzaiz.

Anuncios recomendados

Se necesita

con buenas referencias y que sepa desempeñar el cargo de cortador, un joven soltero con el fin de estar en la misma casa del propietario don Celedonio Irigaray, de Peralla, Navarra a quien podrán dirigirse los solicitadores. 8-7

Consultorio médico

cargo de don Eduardo M. de Ubago y don Serafin Húder Médicos de la Beneficencia Municipal Horas de consulta: Por la mañana de diez a una; por la tarde de tres a cinco. Plaza de la Constitución 38 segundo piso. 20-18 (a)

Desde el 1.º de Julio

"La Pamplonesa"

—frente a la Estación del Mediodía— Nueva fonda española de Victoriano P. del Valle.— Almuerzos y comidas, curtos confortables. Precios moderados.—No confundirse, junto a la Estación. 4, calle Maubec, 4, Bayona. 15-6

Venta de lana

La Junta de Carnicería de esta villa procederá a la venta de unas 100 arrobas de lana procedente del esquilado del ganado de esta administración, bajo el tipo de 1850 pesetas. La subasta tendrá lugar el día 6 del mes próximo a las doce horas, adjudicándose el remate a favor del mejor postor. Arguedas 29 de Junio de 1905.—El Presidente, Benigno Zabista. 3-3

Arriendo de hierbas

El que desea tomar hierba para 1200 cabezas puede dirigirse a don Miguel San Martín, vecino de Lumbier. 8-6

A los quintos de 1904

Se ceden sustitutos con toda clase de garantías. Mayor 2.º piso tercero.—Tomás Ibarregui. 8

Dolor de muelas

Instantáneamente se quita el más rabioso con *Astónisio Ayala* que además es un gran Elixir para la boca. Farmacias de Marquina y Artaaga. -97 (a)

Sustituto

Se necesita uno que reúna condiciones, para sustituir a un mozo del reemplazo de 1904 que tiene que ir a servir en activo en el primer llamamiento. El que lo desea, puede dirigirse al secretario del Ayuntamiento de Arelano. 8-8

Yrazu y Compañía

BANCA Calle Moreno, 987, Buenos-Aires Esta antigua casa, además de las operaciones cobrantes al ramo, tiene una sección para el servicio de PASAJES para Europa y América, siendo en único representante en España y Francia, don Antonio Iriarte, de Tolosa (Gulpaúzcoa) a quien pueden dirigirse los interesados y hallarán ventajosa. 66-12 p

Pérdida

La persona que se hubiera encontrado en resarzo con varias medallas de plata, incluido en una bolsita de color lila, que se perdió en la mañana del día 20 del actual se servirá entregarse en la portería de la casa Navasal, Paseo de Valencia número 30. 8-3

Nodrizas

Hay una canada de 80 años de edad y ocho días de leche que desea criar en su casa del pueblo de Artajona. Informará don Venancio Larraide, vecino de Barasoain. 5-6 p

Bromorina Ayala

Para la TOS en dos horas por orales, que nos.—Farmacias de Artaaga y Marquina. -84 (a)

Máquina de coser

Se vende una máquina de coser Singer, está casi nueva; se dará barato, calle de San Agnetín número 7 piso segundo. 6-3

Venta de fincas

En la villa de Berbizana se vende un molino y velutiete robadas de tierra y en Tafalla una casa con una huerta; pueden dirigirse a don Manuel Perez Ortiz, Tafalla. 8-9

Sustitutos navarros

Se admiten en San Gregorio 84 segundo piso. Premio: 1600 pesetas. -4

Nodrizas

Hay una canada, de 27 años de edad y 14 días de leche que desea criar en su casa del pueblo de Artajona. Informará don Venancio Larraide, vecino de Barasoain. 5-6 p

La Elegancia

Almacén de calzados de Salvador Perez Héroca de Estaña 5 (antes Ochapitea) Se ha recibido un gran surtido de calzados de verano; botas lona gris para caballero en buena clase a seis pesetas; para señora brodequin y en botas de cartera lona gris a 5 y 6 pesetas; zapatos lona en color paja escocidos y en cartera a tres pesetas; botas de mate costidas a 7 pesetas; infinidad de calzaditos para niños a precios arreglados. No confundirse, Ochapitea 5, antigua casa de la señora viuda de Llepla. 8-4

Se necesita

representante en esta capital para trabajar la venta de máquinas de escribir. Dirigirse con buenas referencias a F. Salvadores, Reina Regenta, 2 y 3 San Sebastián. -31

Agente marítimo

Pasejes para todos los puertos conocidos; precios los más baratos que se conocen.—Comisio- nes y giros para Montevideo y Buenos-Aires. DOMINGO APESTEGUIA calle Mayor 106, y Zapateria 86, Pamplona. 20-3

Carnicería de Artajona

No habiendo resultado postor en la subasta celebrada el día 19 del actual para el arriendo de la Carnicería de esta villa, el Ayuntamiento ha acordado anunciar nueva subasta, que tendrá lugar el día 8 de Julio próximo a las once, con la rebaja de mil pesetas del tipo que sirvió para la primera y de cien cabezas en el número de ganado que permanentemente ha de tener el rematante. Art.º 30 de Junio de 1905.—Con su acuerdo, Bernardino Iribide, secretario. 4-2 p

Atención

Venta de vacas lecheras y plantas de hortaliza. Tros padres para el cruce de raza superior. Magdalena 26 Pamplona. 8-2 p

Cuadros al oleo

antiguos y firmados, plantas, perro de caza de un año, se venden. San Antón, 40 piso primero de ocho a doce. 8-3

Subasta

La Comisión organizadora de la becerrada de la Frensa a beneficio de la Casa Misericordie, en iguales condiciones en que las hace el Excelentísimo Ayuntamiento, el servicio de refrescos de la Plaza de toros para el día 16 de Julio, fecha en que se verificará aquella. Los pliegos se entregarán en la Redacción de EL ECO DE NAVARRA hasta las cinco de la tarde del día 6 de Julio, hora en que se verificará la apertura. Pamplona 1.º de Julio de 1905.—La Comisión.

Es el primero y el más acreditado! Desconfiase de los imitadores, que no solo intentan imitar el producto, sino que copian nuestro nombre de CALLICIDA y hasta la forma de nuestros anuncios para sorprender al público. Ninguno es de tan seguro resultado como el CALLICIDA. Exíjase el nombre de ESORIVA. Véndese en todas las farmacias, droguerías.

CALLICIDA ESCRIVA

22 años de éxito crecientel en curacion los CALLOS y DUREZAS. Es incoloro, no mancha. De aplicación sencillísima. Calma el dolor. Siguiendo las instrucciones se obtiene una curacion radical. 6 REALES FRASCO. Depósito general: Vda. de J. Escrivá, farmacia de la Estrella, Fernando V.º

LA CATALANA

Sociedad de seguros contra incendios a prima fija

37 AÑOS DE EXISTENCIA

GARANTIAS

Capital social: Ptas. 5.000.000 | 18.294.501-78

Reservas y primas 13.294.501-78

Capitales asegurados en 31 de diciembre de 1901: Pesetas 1.353.123.423-53

Fondos colocados en inmuebles situados en Barcelona y en valores de mayor garantía

Statísticos satisfechos 6.233 que importan pesetas 7.634.260-26

¿Guardáis hacer un seguro bien garantido?

Asegurados de la Compañía genuinamente española, y cuyos antecedentes conocéis personalmente LA CATALANA que asegura a primas más económicas que ninguna otra Compañía.

El comisionado principal, SEBASTIAN GASTEARENA.—Oficinas: Plaza del Castillo 36, PAMPLONA.

4 á 8 pesetas por día

SE DESEAN partones de ambos sexos para trabajar con nuestra máquina de hacer cañotes, simple y rápida; trabajo seguido todo el día a domicilio, sin experiencia. La distancia no importa y vendemos vuestro trabajo. Dirigirse: Compañía La Colmena E. E. E. 5, calle Elisabeta—Barcelona

Servicios

DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, ó sean 7 de Enero, 4 Febrero, 4 Marzo, 29 Abril, 27 Mayo, 24 Octubre, 11 Noviembre y 9 de Diciembre, directamente para Port Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo de los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japon y Australia.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio mensual a Veracruz, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21 de cada mes; directamente para Habana y Veracruz. Combinaciones para el litoral de Cuba, centro de América, y Norte y Sur, del Pacífico.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. También se admite para Puerto Plata, con trasbordo en Habana.

Línea de Venezuela Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 11, el 13, de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasajes y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto-Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico.

Servicios Comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene Establecida la Compañía se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que lo sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo con escala en Casablanca, Mazagan y otros puertos de la costa occidental del Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 3, de Valencia el 8, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos-Aires.

Línea de Tánger.—Salida de Cádiz: lunes, miércoles y viernes. Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

Para precios y condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego.

HERNIADOS-QUEBRADOS-LEED

ANTIGUA Y ACREDITADA CASA VIDAL HERMANOS DE BARCELONA

El braguero Non-Plus-Ultra de la casa de Vidal, de Barcelona, sistema el más perfeccionado de cuantos se han construido hasta ahora, y el «Parche anti-hernario Vidal» de la misma casa, preparado a base de la resina del «Colophyllum» son los dos únicos medios para curar radicalmente toda clase de HERNIAS, por antiguas que sean.

Los bragueros de la casa Vidal, recomendados por las eminencias médicas y construidos expreso para cada caso bajo la dirección facultativa, son los que mejor contienen la hernia, no molestan ni hacen bulto quedando amoldados como un guante pudiendo el paciente hacer libremente todos los movimientos sin sentir estorbo ni sufrimiento de ninguna clase y sin temor a que el aparato se mueva para nada, pues permanece siempre fijo sobre la parte herniada, hasta su completa curación.

El PARCHE-ANTI-HERNARIO VIDAL, tonifica, fortifica y reconstituye la porción de tegido relajado que constituye la HERNIA, produce una acción bienhechora sobre la misma, no molesta ni inflama, y quita el dolor, debido a los cambios atmosféricos. Siendo muchas las señoras que por pudor, ó sea por el temor de ser reconocidas, dejan pasar su vida sufriendo algunas de ellas horriblemente de sus HERNIAS, cuando tan fácil les sería librarse de muchos sufrimientos, y aún mejor de poder curarse de tan molesta enfermedad, les advertimos que no creemos absolutamente necesario su reconocimiento en la mayoría de los casos, ya que casi siempre nos bastan las explicaciones que nos den de su HERNIA, la que juntamente con nuestras instrucciones, y a beneficio de nuestro tratamiento, bastan para que puedan alcanzar en poco tiempo su total curación.

Habiendo observado en nuestra larga práctica que la mayor parte de los bragueros adolecen del defecto de no contener bien la HERNIA, pues que dejan escaparla ó por debajo, por encima ó por los lados, defecto que debe corregirse desde luego que se observa, y que proviene siempre de la mala construcción del braguero, y sobre todo de la mala forma que se da a la pelota del mismo, aconsejamos, pues, a los quebrados que se encuentren en ese caso, se avisten con nosotros, para que una vez vista la HERNIA indicáremos la clase de braguero que necesitan, y la forma que debe afectar la pelota, para poder contener ó mantener bien reducida dicha HERNIA, evitándose con esto molestias y sufrimientos sin cuento, amén de algunas enfermedades entre ellas la extrangulación, terrible enfermedad cuyo desenlace final es casi siempre la muerte.

El ESPECIALISTA SEÑOR VIDAL, estará en Pamplona los días 7, 8 y 9 de Julio, hospedándose en el Hotel la Perla, donde podrán consultarle cuantos deseen curarse de sus HERNIAS.

Despacho en Barcelona: Gracia, calle de San Rafael, núm. 10 primero.

NOTA.—Los aparatos sistema Vidal se construyen expreso y para cada caso especial, y encargándose de la colocación para el mejor éxito de su curación el mismo señor Vidal. 4 y 6 2-1

27 AÑOS DE ÉXITOS CUENTA EL ANUARIO DEL COMERCIO DE ESPAÑA

DE LA INDUSTRIA, DE LA MAGISTRATURA Y DE LA ADMINISTRACIÓN

DE ESPAÑA

CUBA, PUERTO RICO, FILIPINAS, ESTADOS HISPANOAMERICANOS Y PORTUGAL (BAILLY-BAILLIERE) PARA 1905

TRES VOLUMINOSOS TOMOS

Ilustrado con Mapas en cartulina de las 49 provincias y de Portugal.

CONTIENE

DATOS Estadísticos.—Geográficos.—Históricos.—Descriptivos.—Monumentos.—Vías de comunicaciones.—Telegráficas, telefónicas, postales.—Producción agrícola, industrial, minera, etc.—Comerciantes.—Industriales.—Principales contribuyentes.—Magistratura.—Administraciones del Estado, provinciales, municipales y eclesiásticas.—Ferias.—Fiestas mayores.—Arteses, etc.—En fin, cuantos datos pueden ser útiles al comerciante, industrial, oficinas del Estado, sociedades de todas clases, a las personas de carrera, civiles, militares, librerías ó eclesiásticas.

ES EL ÚNICO que contiene detalladamente la parte oficial por estar Reconocido de utilidad pública por RR. OO.

ES EL ÚNICO que contiene todos los pue- blos de España por insignificantes que sean, ordenados por provincias, partidos judiciales, ciudades, villas ó lugares, incluyendo en cada uno: 1.º, una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las carreteras, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, teléfonos, ferias, establecimientos de baños, círculos, etc.; 2.º, la parte oficial, y 3.º, las profesiones, comercio ó industria, con los nombres y apellidos de los que las ejercen.

ES EL ÚNICO que da por sus tres órdenes de apellidos, profesiones y calles los habitantes de Madrid, Barcelona y Valencia.

ES EL ÚNICO que da por sus dos órdenes de apellidos y profesiones los habitantes de Sevilla, Lisboa y la Habana.

ES EL ÚNICO que da una información completa de todos los Estados Hispano-americanos.

ES EL ÚNICO que contiene Portugal completo.

ES EL ÚNICO que da una Sección extranjera, con las señas de los principales centros representados en España, con el nombre y señas del representante.

Precio: 25 Ptas. FRANCO DE PORTES

ES EL ÚNICO DE ESPAÑA QUE ESTÁ COMPLETO

ES EL ÚNICO QUE CONVIENE AL ANUNCIANTE PORQUE SE LEE EN TODO EL MUNDO

Se halla de venta en la Librería editorial de BAILLY-BAILLIERE é HIJOS, Plaza de S.º de Ana, núm. 10, y en las principales del mundo.

Boletín Religioso

SANTORAL

Día 4 Martes.—San Laureano, Arzobispo de Sevilla, mártir.—Aunque nació San Laureano de padres gentiles, recibió el Bautismo en la ciudad de Milán Ordenado de sacerdote se dedicó al cumplimiento de las funciones de su sagrado ministerio, y en atención a sus grandes méritos, fué consagrado Metropolitano en la iglesia de Sevilla. Totila, rey de los godos de Italia, que deseaba extender su secta arriana en estos reinos, mandó varios emisarios para matarle, y habiéndole encontrado en un camino le cortaron la cabeza y huyeron. El santo les llamó y los dijo:—«Llevad mi cabeza a Totila, como os lo ha mandado».—Después fué llevada su cabeza a Sevilla y cesó una gran peste que padecía la ciudad en ausencia del santo. Su martirio fué el día 4 de Julio del año 543.

CULTOS

Oficio de San Bernabé con rito doble mayor y color encarnado. En la Catedral.—A las nueve horas menores y misa. El rosario de los esclavos a las ocho. En San Saturnino. Cuarenta Horas, de seis y media á ocho y media de la tarde. La Pia Unión de San Antonio celebra el ejercicio de los primeros martes de mes.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino.—Casa Parroquial. San Lorenzo.—Mayor 100-4.

San Nicolás.—San Gregorio 17-2.º

San Juan Bautista.—Navarrería 36-2.º

San Agustín.—San Agustín 36-1.º

Estafeta local

VALORES DE NAVARRA	PRECIOS
CUOTIZACION DE AÑOS	AÑOS
Juenda provincial al 4 por 100	14
Juenda municipal al 4 por 100	12
Crédito Navarro	
La Papeiera Española	
Fábrica del Bidasoa (Vera)	
Id. Id. Obligaciones al 5 por 100	
La Vinícola (Campanas)	
Feria Mecánica Pamplonesa	
Leñadero de Estaña	
Agua de Arteta	
Má. de Artaaga	
Arcañera (Mareilla)	
Arcañera (Tudela)	
La Agrícola, acciones de 500 pesetas. 17)	
1.º y 2.º serie con 80 por 100 ántez	
Electric Pamplonesa	
La Vasca Navarra	
Id. completamente liberada	
Electric Bidasoa	
La Actividad, acciones de 100 pesetas. 11. de 1.000 2.º serie con 2 por 100	
Electric Irati	
La Vesconia	
Agua de Borlede y Estañarri	
Electric del Kallias	
Electricista Tudelana	
Electric Industrial Española.	
La Industrial Benegas	
Maria-Romana de Lodosa.	

MERCADO DE CEREALES

ROBO	Doble decalítro
Reales vellón	Pesetas
Trigo	26,80
Avena	15,80
Cebada	14,00
Habas duras	24,00
Idem anchas	2,26
Beza	22,00
Maiz	22,00
Aiscol	19,00
Girón	00,00
Alholva	00,00

VIAJEROS

Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes: Don Trifón Oroz, don Tomás Errea, don Miguel Saralegui y don José Errazu.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia del día de ayer:

De causa pendiente	33
Arresto mayor	14
En expectación de marcha	12
Total	59

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteayer 24,4

Id. mínima de ayer 11,0

Altura barométrica á las 9 de ayer milímetros: 726,1

Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 65

REGISTRO CIVIL

En Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Varones 2, hembras 3.

Defunciones.—Jacoba Santacruz, de 54 años, de Pamplona, Navarrería 89 2.º.

Micela Lezaun, de 3 años, de Pamplona, Descalzos 44 3.º.

Matrimonios.—Ninguno.

Pasatiempos

CHARADA

Remitida por «El mismo de siempre»

En prima y en cuarta verás des vocales, cuarta dos se encuentra en montes y valles, tengo una paisana que es tres dos notable, y cualquier tres cuarta poblará los aires de preciosas notas, notas musicales. Todo es apellido y lugar de imágenes.

BUZON.

«La cordonera».—Está Vd. fuerte en tarjetas y en cosas de teatro. Mire Vd. que llamar zarzuela á Don Juan Tenorio .. Al esto, por ignorante.

«Dos blancos y un moreno».—Hay que huir de esas palabras cuyas particulas son mal sonantes.

«Pensamientos».—Entra en turno.

«Chambón».—Me da Vd. la contestación hecha, amigo.

«Una que se muere por el queso».—Si quiere Vd. le enviaré recibo de esta charada. ¡La he recibido ya aquellas dos docenas de veces! Rediez, qué gente más desahogada.

«Un tipoje de ayer».—También esta charada se trae un parentesco con Matusalen. De aquella época data.

«Un pianista y dos becosos».—Son varios los golpes que ha llevado ese pueblo convertido en charada. Y todos dicen lo mismo poco más ó menos.

«Una que se ha subido las patillas».—Puede Vd. ya preparar los dedos, y no me enfadaré porque lo tendrá bien merecido. Aunque no perderían ustedes mucho, yo procuraré eso por la cuenta que me trae. Queda admitida.

«Una viudita de mal genio».—Vaya pues, aunque se enfade Vd. le voy á decir que no pueden llamarse verbos á los tiempos de idem. Conviene distinguir.

«Un joven misterioso».—Admitidas las dos. Nada de molestar, no faltaba más.

Soluciones á los pasatiempos publicados el día 1.º.

Charadas.—Galatea, Silaba. Tarjeta.—«Los diamantes de la corona». Han remitido soluciones exactas: A la tarjeta.—«La Mariposa» «Cabezca mixto»

DON CÁNDIDO.

PAMPLONA, IMP. DE EL ECO DE NAVARRA